

## Noic nanderac tarang San Pablo müüch minipilan Teat Cristo moncül tiül cambaj Colosas

# COLOSENSES

---

### Pablo atepeay minipilan Teat Cristo moncül tiül Colosas

**1** Xique Pablo miapóstol Teat Jesucristo, ayac xic Teat Dios. Alnaquiiüb michijquiaats Timoteo.  
**2** Xique sarang aaga acas poch wüx nawiig cam nüüch meáwan micual Teat Dios monyar andeac nej moncül tiül cambaj Colosas, cos tanaámb andüjiw Teat Cristo. Ich mambeol icon Miteatiiüts Dios y Miteatiiüts Jesucristo, müüch icon mejiúran monajnea.

### Pablo atün ocueaj Teat Dios mambeol moncül Colosas

**3** Xicona meáwan nüt wüx satüniün ocueaj Teat Dios mambeol icona, sükchiün gracias Teat Dios, miteat Miteatiiüts Jesucristo.  
**4** Cos xicona lananguaiyiün ngo mecheweán imeajtsan wüx Teat Cristo Jesús, y sanguaiyiün nguineay indiüman meáwan monyar andeac nej. **5** Aag ayaj teamerangan cos aton icüiliün aaga leawa lamejawan apmeajndiün tiül cielo. Aag ayaj landoj

lameneayiün nde wüx tenguiayiün aaga najneajay poch, aaga naleaing wüx Teat Cristo. **6** Aaga nanderac wüx Teat Cristo leawa tenguiayiün, tenguijalüy ajüy meáwan wüx iüt. Atquiaj teajlüy xeyay mondüüb Teat Cristo. At icona aton teyariün andeac nej, cos wüx nüt tenguiayiün tejawan naleaing Teat Dios lamawün icon wüx. **7** Aag ayaj tenguiayiün wüx taquiaach icon teat Epafras, aaga nerang najiüt nöiquian naquiüjpan. Nej nop najneaj nerang minajjiüt Teat Cristo, teamambeol icon. **8** Nej nesaj xicon nguineay erjiürayon lasta, cos ambeol icon Nangaj Espíritu ocueaj Teat Dios.

**9** Xicona aton wüx nüt tanguiayasan aag ayaj, ngo nacueatiün natüniün ocueaj Teat Dios mambeol icon. Satüniün müüch icon mejawan nguineay andiüm Teat Dios merangan; y müüch icon mexoman imeajtsan leaw andiüm Nangaj Espíritu ocueaj Teat Dios. **10** Satüniün merangan atnej netam marangüw monyar andeac Teat Dios, merangan leawa

najneaj majaw Teat Dios. Meáwan leaw irangan netam merangan atnej Teat Dios andiüm, y metangan wüx Mipoch nej. <sup>11</sup>Satüniün ocueaj Teat Dios müüch icon mejiüran xeyay ipacan wüx nej, müüch icon ndoj imbasan merangan leawa nej andiüm, y meiücan wüx meáwan leaw aliüc miün apmajlüy, mapac imeajtsan wüx. <sup>12</sup>Isajan Teat Dios najneajay lamarang cos lamambeol icoots mayariiüts aaga apmijndiiüts, leaw Teat Dios apmütüch meáwan micual nej. <sup>13</sup>Teat Dios lamawün icoots tiül pojniün niüng nimeech arang natang; lamayac icoots tiül niüng Micual nej arang natang, áag xowüy lamajiür lasta. <sup>14</sup>Cos aaga Micual nej quiaj, lamangüy naag miquiej nej leaw ngo majneaj tarangaats, lamawün wüx omeaats meáwan asoetiiüts.

#### **Teat Dios tajneaj majaw icoots wüx tandeow Teat Cristo**

<sup>15</sup>Teat Cristo ajlüy atnej mejaw Teat Dios, cos Teat Dios ngo maxoram majaraw. Nej a Teat Cristo mbas majlüy, teoj majlüy meáwan leaw almajlüy. <sup>16</sup>Meáwan leaw almajlüy, Teat Cristo tarang atnej tapiüng Teat Dios, meáwan leaw almajlüy tiül cielo, leaw almajlüy wüx iüt, leaw alndom maxoram majaraw, aton leawa ngondom maxoram majaraw; masey montangtang monajiüt, masey ángeles, masey jangantanej monajiüt. Meáwan leaw almajlüy, Teat Cristo tarang ocueaj nej. <sup>17</sup>Teat Cristo lajlıiy wüx nganaw majlüy meáwan leaw almajlüy nganüy. Nej ajaw nguineay netam

majlüy, nguiane netam majlüy. <sup>18</sup>At aton nej ajlüy atnej omal, nganüy monyar andeac nej ajlüyiw atnej micuerpo nej. Nej newitich majlüy meáwan cuajantanej. Nej ombas mapac tiül mondeow, atquiaj ajüic naleaing nej ombas nej wüx meáwan cuajantanej. <sup>19</sup>Miteatiiüts Dios tapac omeaats cos Teat Cristo meáwan nüt ajlüy atnej nej ajlüy. <sup>20</sup>Teat Dios najneaj majaw meáwan leaw almajlüy, masey leawa almajlüy wüx iüt, masey leawa almajlüy tiül cielo. Meáwan tajlüiy wüx tandeow Teat Cristo wüx cruz, tajünch tiüt miquiej nej. <sup>21</sup>Icona aton nomb ngo mejlüyiün nóiquian mequüüpjan Teat Dios. Tejciyiün mejawan nej cos ngo majneaj terangan; pero nganüy ijlüyiün najneaj mequüüpjan Teat Dios, <sup>22</sup>cos Teat Cristo tandeow wüx cruz para maquiüb icon niüng ajlüy Teat Dios mejlüyiün ocueaj nej, ngo mejiüran nicuajind nisoet. <sup>23</sup>Nganüy tanaámb netam meyacan imeajtsan wüx indüipiün Mipoch Teat Dios. Nde mbiüjlameron wüx alcuane, cos aag ayaj alndom mawün wüx imeajtsan leawa lamenguiayıün wüx tenguiayıün aaga najneaj nanderac wüx Teat Cristo. Aag ayaj teanderac tiül meáwan cambaj ningüy wüx iüt. Xique Pablo tühndiüts nambeol y nandeac wüx aag ayaj aton.

#### **Teat Pablo tühnd mambeol monyar andeac Teat Cristo**

<sup>24</sup>Xique nganüy apac ximeaats wüx meáwan necoy leaw samongoch wüx icona, cos nganüy

tenguijal nambich namongoch atnej Teat Cristo tamongoch para mawün wüx asoetiw minipilan nej, ajcüwa monyar andeac nej. <sup>25</sup>Teat Dios tayac xic narang najiüt tiül minipilan nej, nambeol icon namb nasaj nipilan manguiayiw meáwan leawa tapiüng. <sup>26</sup>At netam nüüch icon mejawan aaga leaw nejinguind ngo majaw nde wüx tajlüy aaga iüt cam. Pero nganüy Teat Dios lamajüiquich manguiayiw monyar andeac nej. <sup>27</sup>Teat Dios tandiüm müüch majawüw ajcüwa nipilan leaw ngome israel nguineay xeyay ajneaj ajlüy áag leawa nomb ngo manguiayaran. Pero nipilan leaw ngome israel alndom majawüw aton. Aaga ngo manguiayaran quiaj, apiüng wiix Teat Cristo ajlüy tiül imeajtsan, wüx nej nganüy temecüliün mejlüyiün xeyay najneajay alinoic nüt tiül cielo.

<sup>28</sup>Xicona sandeacan wüx Teat Cristo, sapajan ocueajiw meáwan nipilan, saquiajchiün wüx atnej Teat Dios üüch xicon najawan, para alndom marangüw palan meáwan leaw andiüm Teat Cristo. <sup>29</sup>Wüx aag ayaj xique sarang xeyay najiüt, sambichay sapac wüx narang leaw lamüüch xic Teat Cristo narang, cos nej teamambeol xic.

**2** Xique sandiüm menguiayiün nguineay sapac wüx nambeol icon, y meáwan monlüy tiül cambaj Laodicea, at meáwan leaw nganaw nejawayon naquijüpiw. <sup>2</sup>Sapac wüx para mapac omeajtsiüw, mejiürayej lasta nöiquian, matüchiw majawüw meáwan leaw andiüm Teat Cristo marangüch. At para majawüw wüx aaga leaw nomb Teat Dios

taxot ngo majaraw; aag ayaj wüx Teat Cristo. <sup>3</sup>Cos wüx Teat Cristo almajlüy meáwan fis, meáwan leaw ngomeaag maxom omeaats wüx nipilan, nej ajaw meáwan. <sup>4</sup>Aag ayaj sasaj icon ngana mawaiich icon aljane masey ajüic xowüy lajneaj andeac. <sup>5</sup>Cos masey ngo najlüy niüng ijlüyiün mejawan xic, naleaing xique sayaag atnej sal niüng ijlüyiün, apac ximeaats, cos sajaw nguineay irangan najneaj, tanaámb ngo mecueatiün indüjpiün Teat Cristo.

<sup>6</sup>Nganüy cos lameyariün andeac Miteatiiüts Jesucristo, netam merangan atnej apiüng nej. <sup>7</sup>Nde mechewan imeajtsan wüx Teat Cristo y mecueatiün. Irangan atnej noic owlí xiül nemüüch tiüt mioxiich, aplombom nandand. Atquiaj netam meyakan imeajtsan wüx Teat Dios, atnej lerquiaacharanan wüx. Ich majüic apac imeajtsan wüx ijchan gracias Teat Dios.

### Nganüy alinoic arangaats cos andüjpiüts Teat Cristo

<sup>8</sup>Ijawan wüx, nde mawaijchaw icon ajcüwa leaw monquiaach pálwüx poch masey ajüic atnej naleaing. Nejiw ngo maquiajchiw leaw apiüng Teat Cristo; aquiajchiw atnej ajlüyayej wüx marangüw, leawa axomüw omeajtsiüw.

<sup>9</sup>Pues Teat Cristo masey nipilan nej, tanaámb Dios nej aton. <sup>10</sup>Ngo metam icon alcuane, cos wüx Teat Cristo ijüiran meáwan. Nej ajlüy wüx meáwan montangtang monajiüt wüx iüt, átan tiül cielo. <sup>11</sup>Wüx teyariün andeac Teat Cristo,

quiaj atnej tejlüiün circuncidado; pero naleaing aag ayaj ngo matnej leaw arangüw wüx ombas nipilan. Aag ayaj apiüng wüx icona lamewüniün ninguiün ngo majneaj, lango mendiüman merangan leaw terangan nomb. <sup>12</sup>At wüx teyariün yow, aag ayaj atnej temiürajtan nóiquian mequiiüpan Teat Cristo. Aton tepakan mequiiüpan nóiquian, cos lamepiüngan naleaing Teat Dios alndom mapacüüch mondeow atnej tapacüüch Teat Jesús. <sup>13</sup>Icona wüx nganaw Meyariün andeac Teat Cristo, tejlüiün atnej lerndeowan cos irangan ngo majneaj; nganaw maw wüx imeajtsan meáwan ngo majneaj leaw tendiüman merangan. Pero Teat Dios lamawün wüx omeaats isoetiün, atnej lerpakan alinomb nóiquian mequiiüpan Teat Cristo. <sup>14</sup>Teat Dios tandarriich meáwan asoetiüts tajlüy wüx nawiig, cos aag andeac wüx ngo marangaats palan leaw apiüng tiül aaga poch tüünd Moisés. Pero Teat Cristo tangüy aaga nisoet quiaj wüx tandem wüx cruz. <sup>15</sup>Teat Cristo talox tiüt meáwan nimiech leaw arangüw natang, langodom marangüw leaw andiümw. Teat Cristo tüüch majaw nipilan nguineay tajtsop wüx nejiw wüx tandem wüx cruz.

### Iyamban ocueaj Teat Dios

<sup>16</sup>Nganüy nejinguiind ngondom mayac isoetiün wüx leaw itean, leaw inganeowan; at wüx nangos nüt, wüx aliw caaw, tengwüy wüx nüt axoodaran, sitiül irangan tengwüy ngo merangan. <sup>17</sup>Cos meáwan aag ayaj atnej minden

leawa lapiürang aliüc apmajlüy. Aaga lapiürang aliüc quiaj nganüy lapeay; aag ayaj Teat Cristo. <sup>18</sup>Nde meajchiün nejinguind mawün icueajiün leaw apmeajndiün tiül cielo, cos altiül apiüngüw netam majtan ocueajiw ángeles matüniw ocueaj Teat Dios mambeol icoots. Nejiw apiüngüw ajawüw alcuane atnej aümiw, arangrangayej wüx leaw axomüw omeajtsiüw wüx nejíwan quiaj. <sup>19</sup>Nejiw ngo majlüiyw nóiquian maquiiüppüw Teat Cristo, aaga minatangaats. Cos Teat Cristo asaj icoots cuane netam marangaats, üüch icoots matangaats wüx Mipoch Teat Dios, ambeol icoots majlüyiiüts nóiquian, matangaats atnej Teat Dios andiüm.

<sup>20</sup>Sitiül naleaing atnej lerndeowan nóiquian mequiiüpan Teat Cristo, icona lamecueatiün meáwan ngo majneaj leaw arangüw nipilan. Jow nganüy īneol tendüyiün wüx alinomb merangan atnej nipilan ajlüyayej wüx marangiwa? <sup>21</sup>Cos apiüngüw: “Nde merreeg ayaj, nde meat aíün, nde mexaing mendaand ayaj”. <sup>22</sup>Meáwan aaga ajlüyay arangüch quiaj, apndrom wüx landoj atam, cos meáwan aag ayaj nipilan monyac, maquajchiw wüx.

<sup>23</sup>Aaga ajlüyay narangüch quiaj naleaing ajüic atnej najneaj. Nejiw arangüw ayaj majüic naleaing ayambüw Teat Dios, atnej ngo merangrangayej, ngo majiürtiüw lasta micuerpojiüw nejiw. Pero meáwan aag ayaj ngo membeat, cos ngondom mambeol nejiw macueatiw aaga ngo majneaj leaw andiümw marangüw.

**3** Atquiaj sitiül icona naleaing lerpakan alinomb mequiiüpan

Teat Cristo, iyamban leaw najlüy cawüx tiül cielo niüng alchetem Teat Cristo amb wüx miác Teat Dios.  
**2**Iyacan imeajtsan wüx leaw altiüł cielo, ngome leaw alningüy wüx iüt. **3**Cos icona atnej tendeowan mequüijpan Teat Cristo wüx nej tandem; nganüy almepacan almequüijpan niüng ajlüy Teat Dios.  
**4**Wüx aliüc Teat Cristo alinomb, aaga neech icoots mapacaats, quiaj icona aton apmequüijpan, apmejlüyiün najneajay atnej ajlüy nej.

### Alinoic arangaats nganüy ngo matnej nomb

**5**Iwüniün wüx imeajtsan meáwan ngo majneaj leaw almajlüy ningüy wüx iüt cam. Aag ayaj apiüng wüx: nde merangan nisoet mejiüran minajtajan, nde mejiüran minaxeyiün; nde mendiiuman leaw ngo majneaj; nde mendiiümdiüman merangan leaw ijawan; at nde mendiiümdiüman cuajantanej leaw almajlüy ningüy wüx iüt cam, meyacan atnej midiosan.  
**6**Cos ajciwa nipilan ngo mayamb Teat Dios, ajciw monrang aaga ngo majneaj quiaj, Teat Dios apmüüch nejiw mamongochiw xeyay ngo majneaj tiül Castigo.  
**7**Icona wüx nganaw meyamban Teat Cristo terangan meáwan aag ayaj aton. **8**Nganüy netam mecueatiün meáwan aaga teanasaj icon cam: aag ayaj monciüy, monteots ngo majneaj wüx ombas alinop, mondeac ngo majneaj wüx Teat Dios; aton meáwan ngo majneaj poch leaw alndom maw teombeayaran. **9**At nde

merwaiichayon, cos lamecueatiün merangan leaw terangan nomb. **10**Nganüy lame alinoic ijlüyiün. Meáwan nüt Teat Dios tenguial mawün wüx imeajtsan ngo majneaj, para mejlüyiün najneajay atnej ajlüy nej. **11**Quiaj nganüy ngo metam sitiüł nipilan griego icon, tengwüy nipilan judío icon; sitiüł ijlüyiün circuncidado, tengwüy ngo mejlüyiün; sitiüł icona nipilan icon naw alinoic iüt, tengwüy sitiüł icona nerowan tiül noic cambaj ocueajiw nemeechmeech nipilan; tengwüy sitiüł icona nipilan najon marang minajiüt alinop, tengwüy sitiüł icona nipilan leaw ngo metam merangan minajiüt alinop. Aag ayaj lango metam, cos nganüy nöiquian ajlüyiiüts wüx Teat Cristo; néjan quiaj más nembeat nguiajantanej.

**12**Cos Teat Dios lamajür icon lasta, nej lamarriiid icon mejlüyiün minipilan nej. Pares netam merjiürayon lasta, mermbeolayon. Lango merlomboochayon; netam majneaj imeajtsan, y netam meiücan wüx cuajantanej. **13**Netam meiücan wüx leaw arang nop alinop; sitiüł aljane tarangüch alcuane wüx ombas alinop, ich mawün wüx omeaats. Atnej Teat Cristo tawün wüx omeaats leaw ngo majneaj terangan, atquiaj icona aton netam merangan. **14**Pero leaw más xeyay netam, aag ayaj merjiürayon lasta, cos atquiaj alndom mejlüyiün nöiquian najneajay. **15**Aaga monajneaj ocueaj Teat Cristo majlüy tiül imeajtsan müüch icon meyajcan cuane netam merangan, cos áag tarriiid icon Teat Dios para mejlüyiün nöiquian

atnej majlüy nop nipilan. Netam meajchiün gracias Teat Dios cos najneajay arang.

<sup>16</sup>Meáwan leaw apiüng Teat Cristo, ich macül wüx imeajtsan meáwan nüt. At iquijchiün, ipajan ocueaj nop alinop atnej netam. Ijchan imeajtsan Teat Dios, ijüiquichan apac imeajtsan wüx itajcan cantar salmos, himnos, y leaw ütch icon Nangaj Miespíritu nej metajcan cantar. <sup>17</sup>Meáwan leaw irangan, masey wüx indeacan, tengwüy wüx cuajantanej irangan, netam merangan meáwan wüx minüt Teat Cristo. Ijchan gracias Teat Dios wüx minüt Teat Cristo.

#### Nguineay netam marang nop minipilan Teat Cristo

<sup>18</sup>Nganiüy sanasaj icon montaj, irangan leaw apiüng minojon. Aag ayaj netam merangan cos iyariün andeac Teat Cristo. <sup>19</sup>At icona nanojaran, netam mejüuran lasta mintajan, nde mejcüiün mejawan. <sup>20</sup>At icona monguich, iyariün andeac miteatiün wüx meáwan leaw netam merangan, cos Teat Dios aag ayaj najneaj majaw. <sup>21</sup>Aton icona nateateran, nde meajchiün majcüi micualan ngana paxiüm ocueajiw. <sup>22</sup>At icona najoniuw monrang najiüt, irangan leaw asaj icon neneay najiüt. Nde merangan áagan wüx tenguial ijarawan, majüic najneaj irangan. Irangan meáwan con imeajtsan, majüic naleaing iyariün andeac Teat Dios. <sup>23</sup>Meáwan leaw irangan, irangan con imeajtsan atnej merangan ocueaj Teat Dios, ngome ocueaj nipilan. <sup>24</sup>Cos lamejawan Teat

Dios apmüüich icon alinoic nüt noic najneajay, cos temerangan minajüit Teat Cristo. <sup>25</sup>Pero leawa nerang ngo majneaj apmüünd mamongoch ngo majneaj atnej tarang, cos Teat Dios ngo marriiid jane nembeat, jane ngo membeat.

**4** At icona moneay najiüt, irangan najneaj wüx ijchan najiüt monrang minajüutan, cos lamejawan icona aton almejüuran tiül cielo nop minatangan.

<sup>2</sup>Pero tanaámb itajcan orar nde mecueatiün. Wüx itajcan orar ijchan gracias Teat Dios cos najneajay lamarang. <sup>3</sup>At isajan Teat Dios mambeol xicon nüjchiün manguiayiw nipilan wüx aaga poch ngomeaag anguiayaran tanomb, nguineay Teat Cristo apmawün nipilan wüxasoetiwi. Nganiüy sal tiül manchiücos ajcan sandeac wüx nej. <sup>4</sup>Itüniün ocueaj Teat Dios para alndom nandeac ranüy leaw netam nandeac.

<sup>5</sup>Irangan najneaj wüx ajcüwa nipilan ngo mayambüw Teat Dios, cos atquiaj apmajawüw icon naleaing irangan najneaj. Iyamban nguineay alndom mesajan wüx Teat Cristo. <sup>6</sup>Wüx indeacan mequiüjanüw, indeacan najneaj; atquiaj jangantanej apmandium manguiay leaw ipiügan. At netam mejawan wüx leaw indeacan, nguineay apmesajan anopnop nipilan wüx cuajantanej apmatüniw manguiayiw icon.

#### Ndójwüx atepeay

<sup>7</sup>Teat Tíquico apmasaj icon meáwan cuane teanarang, nguineay teanamongoch. Nej nop najneaj

nerang minajiüt Teat Dios, sarang najiüt naquiiüb. <sup>8</sup>Xique süüch nej mamb majaw icon masaj icon cuane sarangan, nguineay samongochiün, para majneaj imeajtsan. <sup>9</sup>At apmaquiiüb mamb teat Onésimo; nej aton nop nej najneaj nerang minajiüt Teat Dios. Aag ayaj micual micambajan. Nejiw apmasajüw icon cuane teaqliüy ningüy.

<sup>10</sup>At teat Aristarco, áag salnaquiiüb ningüy tiül manchiüc atepeay icon. At atepeay icon teat Marcos micual michig teat Bernabé. Xique lanasaj icon wüx teat Marcos cuane apmarang. Sitiül apmamb majaw icon, ingochiün najneaj. <sup>11</sup>At a Jesús, áag nenüt Justo aton, atepeay icon. Cos nejíwan quiaj nipilan judío mondüüb Teat Cristo leawa tambeolüw xic wüx minajiüt Teat Dios; nejiw nejchiw majneaj ximeata. <sup>12</sup>At atepeay icon teat Epafras. Nej aton micual micambajan, arang minajiüt Teat Cristo. Nej ngo macueat mataag orar matün ocueaj Teat Dios mambeol icon mendüjpiün Teat Cristo tanaámb, y merangan

palan meáwan atnej andiüm Teat Dios. <sup>13</sup>Xique sajaw nguineay nej naleaing arang xeyay najiüt mambeol icona, at mondüüb Teat Cristo monlüy tiül cambaj Laodicea, y monlüy tiül Hierápolis. <sup>14</sup>At atepeay icon teat Lucas, aaga nejaw moniün andeow, nej xeyay andiümaats. At teat Demas aton atepeay icon.

<sup>15</sup>Itepeayiün meáwan minipilan Teat Cristo moncül tiül Laodicea. Itepeayiün teat Ninfas aton, y meáwan minipilan Teat Cristo leawa canchiijow anienda nej. <sup>16</sup>Wüx landoj meteowan aaga nawiig cam, ijoyiün ijchan mateowüw minipilan Teat Cristo monlüy Laodicea aton. At a nawiig süüch mamb andiüy tiül Laodicea, at icona iteowan aton. <sup>17</sup>Isajan teat Arquipo mayac omeaats wüx aaga najiüt tüüch nej Teat Dios marang.

<sup>18</sup>Xique Pablo sarang naag xiwix aaga acas poch ndójwüx satepeay icon cam. Ich leaam imeajtsan wüx xique cos sal tiül manchiüc. Teat Dios tanaámb mambeol icon, müüich icon mimonajneaj nej. Amén.